



مشاوره تحصیلی هیوا

تخصصی ترین سایت مشاوره کشور

مشاوره تخصصی ثبت نام مدارس ، برنامه ریزی درسی و آمادگی
برای امتحانات مدارس

برای ورود به صفحه مشاوره مدارس کلیک کنید

برای ورود به صفحه نمونه سوالات امتحانی کلیک کنید

تماس با مشاور تحصیلی مدارس

۹۰۹۹۰۷۱۷۸۹



تماس از تلفن ثابت



الدَّرْسُ السَّابِعُ



كَانَتْ مَجْمُوعَةٌ مِنَ الْغِزْلَانِ فِي غَابَةِ بَيْنَ الْجِبَالِ وَالْأَنْهَارِ.

گله ای از آهوها در جنگلی بین کوه ها و رودها بودند .

المُعْجَم

فَرَّخَ: جوجه «جمع: فِراخ»
كُرَّةُ المَيْضَةِ: تيس روی ميز
كَمَا: همان طور که
كُنْتُ: بودم ← كَانُ: بود
مَجْنُونٌ، مَجْنُونَةٌ: دیوانه
نَصَرَ: یاری
وَاسِعٌ، وَاسِعَةٌ: پهناور
هَجَمَ | يَهْجُمُ: حمله کرد | حمله
می کند
يَتَيْسُ: ناامید شد

طَائِرٌ: پرنده
عَلِيٌّ بِالتَّنْكِيرِ: باید فکر کنم
(عَلِيٌّ + يَ =
عَلِيٌّ: بر من لازم است + يَ + التَّنْكِيرِ)
غَابَةٌ: جنگل
غُرْلَانٌ: آهوها «مفرد: غُرْلَةٌ»
فَرَّحَ: شادی
قَالَ: گفت
تَقُولِينَ: می گویی
قُلْتُ: گفتم

أَبَاءٌ: پدران «مفرد: أَبٌ»
إِضَاعَةٌ: تلف کردن
أَلَا: هان
جِبَالٌ: کوهها «مفرد: جَبَلٌ»
جَلَبَ | يَجْلِبُ: آورد | می آورد
حَطَبٌ: هیزم
خَمَامَةٌ: کبوتر
خَوَاتِجٌ: نیازها «مفرد: حَاجَةٌ»
ذُنَابٌ: گرگها «مفرد: ذَنْبٌ»
رَابِعٌ، رَابِعَةٌ: چهارم
صَحِكَ | يَصْحَكُ: خندید | می خندد

﴿... أَرْضُ اللَّهِ وَاسِعَةٌ...﴾ النساء ۹۷

كَانَتْ مَجْمُوعَةٌ مِنَ الْغُرْلَانِ فِي غَابَةٍ بَيْنَ الْجِبَالِ وَالْأَنْهَارِ.



گله ای از آهوها در جنگلی بین کوه ها و رودها بودند .

زمین خدا پهناور است



فِي يَوْمٍ مِنَ الْأَيَّامِ هَجَمَتْ خَمْسَةٌ ذِيَابٍ عَلَى الْغِزْلَانِ.

در روزی از روزها ، پنج گرگ به آهوها حمله کردند .



آهوی اوّل : خدایا ، چه کنیم ؟

الغزال الأوّل: إلهي، ماذا تفعل؟

آهوی دوم : نمی توانیم دفاع کنیم .

الغزال الثاني: لا نقدر على الدفاع.

آهوی کوچکی با خودش گفت : « چاره چیست ؟ »
باید فکر کنم . پیروز خواهم شد .

قالت غزالته صغيرة في نفسها: «ما هو الحل؟ علي بالتفكير. سأنجح».



آهو کوچولو گنجشکی را دید .

پس از او پرسید : « آیا پشت آن کوه ها جهان دیگری است .

الغزاله الصغيرة شاهدت عُصفوراً؛ فسألته: «هل خلف تلك الجبال عالم آخر؟»

أجاب العصفور: «لا». **گنجشک جواب : « نه »**

۱- آهو کوچولو ناامید نشد

۲- پس کبوتری را دید و ازش پرسید .

۳- « ای مادر دو جوجه ، آیا پشت آن کوه ها غیر از دنیای ما جهان دیگری است ؟ »

۵- آهو هدیدی را دید و از او پرسید :

۶- آیا پشت کوه ها جهانی غیر از جهان ماست ؟

۷- پس آهو به کوه بلند صعود کرد و بالای آن رسید

۸- پس جنگل پهناوری را دید

۹- سپس برگشت و به پدران آهوها گفت :

۱۰- « آیا می دانید که پشت کوه ها جهان دیگری است ؟ »

۱۱- و به مادران آهوها گفت :

۱۲- « آیا می دانید که پشت کوه ها جهان دیگری است ؟ »

۱۳- پس آهوی اوّل با خشم گفت : « چگونه این حرف را می گویی ؟ »

۱۴- و آهوی دومی گفت : « گویا تو دیوانه ای . »

۱۵- و آهوی سومی گفت : « او دروغ می گوید . »

۱ العزّالَةُ الصّغيرةُ ما تَبَيَّنَتْ فَشَاهَدَتْ حَمَامَةً وَ سَأَلَتْهَا: « يَا أُمَّ الْقَرَحَيْنِ، هَلْ وَرَاءَ تِلْكَ

الجِبَالِ عَالَمٌ غَيْرُ عَالَمِنَا؟ سَمِعَتْ مِنْهَا تَفَسُّ الْجَوَابِ.

۴- از او همان جواب را شنید .



۵ العزّالَةُ شَاهَدَتْ هُدُوداً وَ سَأَلَتْهُ: « هَلْ خَلْفَ الْجِبَالِ عَالَمٌ غَيْرُ عَالَمِنَا؟ »

أَجَابَ الْهُدُودُ: « نَعَمْ. »

۷ فَصَعِدَتِ الْعَزَّالَةُ الْجَبَلَ الْمُرْتَفِعَ وَ وَصَلَتْ فَوْقَهُ فَشَاهَدَتْ

غَابَةً وَاسِعَةً؛ ثُمَّ رَجَعَتْ وَ قَالَتْ لِأَبَائِهَا الْغِزْلَانِ: « أ تَعْرِفُونَ أَنَّ

خَلْفَ الْجِبَالِ عَالَمًا آخَرَ؟ »

۱ ۱ وَ قَالَتْ لِأُمَّهَاتِ الْغِزْلَانِ: « أ تَعْرِفُونَ أَنَّ خَلْفَ الْجِبَالِ عَالَمًا آخَرَ؟ »

۳ أَقَالَ الْعَزَّالُ الْأَوَّلُ بِغَضَبٍ: كَيْفَ تَقُولِينَ هَذَا الْكَلَامَ؟!

۴ وَ قَالَ الْعَزَّالُ الثَّانِي: كَأَنَّكَ مَجْنُونَةٌ!

۵ وَ قَالَ الْعَزَّالُ الثَّلَاثُ: هِيَ تَكْذِبُ.



و آهوی چهارمی گفت : « تو دروغ می گویی . »

وَقَالَتِ الْغَزَالَةُ الرَّابِعَةَ: أَنْتِ تَكْذِيبِينَ.

۱ قَطَعَ رَئِيسَ الْغِزْلَانِ كَلَامَهُمْ وَقَالَ:

۲ «هِيَ صَادِقَةٌ لَا تَكْذِبُ؛ عِنْدَمَا كُنْتُ صَغِيرًا؛ قَالَ لِي طَائِرٌ عَاقِلٌ: خَلْفَ الْجِبَالِ عَالَمٌ

۳ أَخْرَبٌ وَ قُلْتُ ذَلِكَ لِرَئِيسِنَا لِكَيْتُهُ مَا قَبِلَ كَلَامِي وَ صَحَّحَنِي.

۴ كَمَا تَعْرِفُونَ أَنَا أَطْلُبُ صَلَاحَكُمْ دَائِمًا؛ فَعَلَيْنَا بِالمُهَاجِرَةِ.»

۷ صَعِدَ الْجَمِيعُ الْجَبَلَ وَ وَجَدُوا عَالَمًا جَدِيدًا وَ فَرِحُوا كَثِيرًا.



۱- رئیس آهوها سخانشان را قطع کرد و گفت :

۲- « او راست گواست دروغ نمی گوید

۳- وقتی کوچک بودم ؛ پرنده ی دانایی به من گفت :

۴- پشت کوه ها جهان دیگری است

۵- و آن را به رئیسمان گفتم ولی او سخنم را نپذیرفت و خندید

۶- چنان که می دانید من همیشه خیر و صلاح شما را می خواهم ؛ پس باید کوچ کنیم . »

۷- همگی بالای کوه صعود کردند و جهان جدیدی یافتند و بسیار شاد شدند .

الفِعْلُ الْمُضَارِعُ (تَفْعَلُونَ، تَفْعَلْنَ، تَفْعَلَانِ)



ای مردان کجا می روید ؟

إَيْنَ تَذْهَبُونَ أَيُّهَا الرُّجَالُ؟
تَذْهَبُونَ لِلدَّفَاعِ عَنِ الْوَطَنِ.

برای دفاع از وطن می رویم .

ای دانش آموزان ، چه می کنید ؟

مَاذَا تَفْعَلْنَ أَيُّهَا الطَّالِمَاتُ؟
تَصْنَعْنَ بَيْتًا.

خانه ای می سازیم .



ای همکلاسی ها ، کی تنیس بازی می کنید ؟

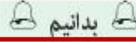
مَتَى تَلْعَبَانِ كُرَّةَ الْمِنْضَدَةِ أَيُّهَا الرِّمَالَانِ؟
تَلْعَبَانِ بَعْدَ دَقِيقَةٍ.

یک دقیقه بعد بازی می کنیم

ای زنان ، کجا می روید ؟

إِلَى أَيْنَ تَذْهَبَانِ أَيُّهُمَا الْمَرَاتَانِ؟
تَذْهَبَانِ إِلَى عَيْنِ الْمَاءِ.

به چشمه آب می رویم .



در پاسخ به کلمه پرسشی «متی: چه وقت» کلماتی می آیند که بر زمان دلالت دارند:

الْيَوْمَ / أَمْسَ / غَدَ / صَبَاحَ / عَصْرَ / مَسَاءَ / لَيْلَ / قَبْلَ سَتَتَيْنِ / بَعْدَ أُسْبُوعَيْنِ /

فِي الشَّهْرِ الْمَاضِي / فِي الشَّهْرِ الْقَادِمِ

مثال: مَتَى وَصَلْتُمْ إِلَى الْفُنْدُقِ؟ قَبْلَ يَوْمَيْنِ.

کی به هتل رسیدید؟ ۲ روز قبل

کلمه ترجمه کنید.

﴿مَتَى نَضُرُ اللَّهَ؟ أَلَا إِنَّ نَضَرَ اللَّهُ قَرِيبًا﴾ البقرة ۲۱۴

د یاری خدا، کی (فرا می رسد)؟ یقیناً یاری خدا نزدیک است.

(گفت و گو با زبان قرآن) در گروه‌های دو نفره مکالمه کنید.

۱. مَتَى تَكْتُبُ (تَكْتُبِينَ) وَاجِبَاتِكَ (وَاجِبَاتِكِ)؟

۲. مَتَى وَصَلْتَ (وَصَلْتِ) إِلَى الْمَدْرَسَةِ؟

۳. مَتَى تَخْرُجُ (تَخْرُجِينَ) مِنَ الْمَدْرَسَةِ؟

۴. مَتَى تَرْجِعُ (تَرْجِعِينَ) إِلَى هُنَا؟

۵. مَتَى تَبْدَأُ الْإِمْتِحَانَاتُ؟

فَنُ ترجمه

در جمله زیر تصویر، فعل مفرد به کار رفته در حالی که انجام دهنده آن اسم مثنی یا جمع است؛ در چنین جمله‌هایی فعل به صورت جمع ترجمه می‌شود؛ مثال:

تَعْمَلُ هَاتَانِ الْفَلَاخَتَانِ فِي الْمَرْعَةِ. این خانم‌های کشاورز در کشتزار کار می‌کنند.



۱- کی تکلیف هایت را می نویسی؟ اَكْتُبُ غَدًا

۲- کی به مدرسه رسیدی؟ وَصَلْتُ الْآنَ

۳- کی از مدرسه خارج می شوی؟ اَخْرَجُ بَعْدَ سَاعَةٍ

۴- کی به این جا بر می گردی؟ اَرْجِعُ يَوْمَ الْاِحْدِ

۵- کی امتحانات شروع می شود؟ بَعْدَ شَهْرَيْنِ